



# BIULETYN INFORMACYJNY

## DZIEŃ ZIEMI W CZAPLINKU

- 6 **Powstanie Klub Senior+ w Czaplínku**
- 7 **Dofinansowanie na budowę przydomowych oczyszczalni**
- 8 **Szkolenie dla przedsiębiorców pn. „Przedsiębiorcą być”**
- 12 **30-lecie Zespołu Ludowego „Jarzębina”**
- 13 **IRAS CUP 2017**

GMINA CZAPLINEK REALIZUJE PROJEKT DOFINANSOWANY Z FUNDUSZY EUROPEJSKICH  
PN. "GMINNY PROGRAM REWITALIZACJI GMINY CZAPLINEK" W WYSOKOŚCI 67.716 ZŁ

# KONKURS PLASTYCZNY PN. "WYMARZONY CZAPLINEK"

Burmistrz Czaplinka  
serdecznie zaprasza  
uczniów szkół podstawowych  
z terenu Gminy  
Czaplinek do udziału w konkursie  
plastycznym „Wymarzony Czaplinek”.

Konkurs trwa do  
19 czerwca 2017 roku.  
Na zwycięzców czekają  
atrakcyjne nagrody.

Zadaniem uczestników  
jest stworzenie pracy plastycznej,  
której temat odnosić się będzie  
do szeroko rozumianej  
rewitalizacji Czaplinka  
widzianej oczami dziecka.

Szczegóły na:

[www.rewitalizacja.czaplinek.pl](http://www.rewitalizacja.czaplinek.pl)



Fundusze Europejskie  
Pomoc Techniczna



Pomorze Zachodnie



Unia Europejska  
Fundusz Spójności





# CZAPLINECKA MAJÓWKA

Tegoroczna majówka w Czaplunku, organizowana przez Czaplinecki Ośrodek Kultury, skupiona była wokół dwóch wydarzeń. Pierwszym z nich był „Pchli Targ”, podczas którego wielu wystawców mogło sprzedać swoje wyroby spożywcze, przedmioty użytkowe, rzeczy używane.

O część artystyczną - za przygotowanie której serdecznie dziękujemy - zadbali akordeoniści z zespołu „Marianki”, Seniorski Teatr „Yes”, Karolina Rutkowska oraz pan Jan Subocz.

Kolejnym wydarzeniem był spektakl amerykańskiej grupy „Ballet Magnificat”, który odbył się 2 maja się w hali widowiskowo-sportowej. „Ballet Magnificat” powstał w 1986 r. w Jackson nad Missisipi, łączy ze sobą balet tradycyjny

z nowoczesnym, tworząc niezwykle spektakle teatralno-muzyczne z chrześcijańskim przesłaniem. Do tej pory artyści wystąpili dla około 12 milionów widzów na całym świecie, tym bardziej cieszy nas fakt, że Czaplunek pojawił się na światowej trasie zespołu. Czaplinecka publiczność mogła zobaczyć spektakl „Face to Face”, po którym artyści zaprosili wszystkich do wspólnej rozmowy...

Aleksandra Łuczyńska  
Czaplinecki Ośrodek Kultury



Grupa amerykańska „Ballet Magnificat” w Czaplunku

## Informacja z XXXII Sesji Rady Miejskiej w Czaplunku

27 kwietnia 2017 r. odbyła się XXXII Sesja Rady Miejskiej w Czaplunku. Sesję prowadził **Pan Waław Mierzejewski** – przewodniczący Rady Miejskiej.

Po otwarciu sesji przewodniczący Rady Miejskiej powiadomił, że 26 kwietnia br. pożegnaliśmy Śp. Czesława Chochoła, radnego III (1998 – 2002) i VI (2010 – 2014) kadencji Rady Miejskiej w Czaplunku oraz wieloletniego sołtysa miejscowości Stare Drawsko. Pan Waław Mierzejewski poprosił zebranych na sali narad o powstanie i uczczenie chwilą milczenia Jego pamięci.

Kolejnym punktem w porządku obrad było bezpieczeństwo i porządek publiczny w gminie Czaplunek w 2016 roku, gdzie informację dotyczącą analizy bezpieczeństwa i porządku publicznego za 2016 rok omówił podkomisarz Paweł Skrzypiec. Na sesji gościł także Zastępca Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Drawsku Pomorskim kapitan Andrzej Podolak, który podsumował działania straży pożarnej w zakresie ochrony przeciwpożarowej w 2016 roku na terenie powiatu drawskiego.



*Komendant Komisariatu Policji w Czaplunku podkomisarz Paweł Skrzypiec*

Na Sesji podjęto szereg uchwał:

- 1) uchwałę w sprawie zmiany uchwały Nr LIX/483/10 Rady Miejskiej w Czaplunku z dnia 23 sierpnia 2010 roku w sprawie przyjęcia „Programu usuwania azbestu i wyrobów zawierających azbest z terenu gminy Czaplunek na lata 2009-2032”. Niniejsza uchwała ma na celu uaktualnienie danych nt. ilości i miejsc występowania wyrobów zawierających azbest na terenie gminy Czaplunek - podjęto 14 głosami „za” w obecności 14 radnych;
- 2) uchwałę w sprawie zamiany nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek na nieruchomość stanowiącą własność osoby fizycznej. Uchwała dotyczy zamiany działki oznaczonej nr 6/2 będącej własnością Gminy Czaplunek na działkę nr 7/26 będącą własnością osoby fizycznej. Zamiana gruntów ma na celu poprawienie dostępu do działki gminnej oznaczonej nr 6/1 o pow. 3,5368 ha położonej w obrębie 08 w Czaplunku - podjęto 14 głosami „za” w obecności 14 radnych;
- 3) uchwałę w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne ustanowienie służebności gruntowej na nieruchomości, gdzie wyraża się zgodę na ustanowienie do dnia 5.12.2089 r. na działce nr 15/11 o pow. 0,3013 ha oraz do dnia 5.12.2089 r. na działce nr 15/10 o pow. 0,0678 ha położonych w obrębie ewidencyjnym Łazice nieodpłatnego, ograniczonego prawa rzeczowego w postaci służebności gruntowej – podjęto 14 głosami „za”



*Komendant Straży Miejskiej Pan Ryszard Leśniewicz*

w obecności 14 radnych;

- 4) uchwałę w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne ustanowienie służebności przesyłu na nieruchomościach. ENERGA – OPERATOR Spółka Akcyjna wystąpiła do Gminy Czaplunek o ustanowienie służebności przesyłu dla potrzeb posadowionych urządzeń elektroenergetycznych w postaci słupowej stacji transformatorowej, linii napowietrznych 15 kV, linii napowietrznych 0,4 kV, linii kablowych 0,4 kV oraz posadowienia w przyszłości urządzeń elektroenergetycznych w postaci linii kablowej 0,4 kV, złącz kablowo – pomiarowych na nieruchomościach oznaczonych działkami nr 1/1, 1/2, 1/3, położonych w obrębie 0004 Czaplunek - podjęto 14 głosami „za” w obecności 14 radnych;
- 5) uchwałę w sprawie przekształcenia Samorządowego Zakładu Budżetowego pn. Zakład Gospodarki Komunalnej w Czaplunku poprzez likwidację w celu utworzenia spółki prawa handlowego Zakład Gospodarki Komunalnej w Czaplunku spółka z ograniczoną odpowiedzialnością - podjęto 9 głosami „za”, przy 3 głosach „przeciwnych” oraz 2 głosach „wstrzymujących się” w obecności 14 radnych;
- 6) uchwałę w sprawie rozpatrzenia skargi Pani P.P. na Dyrektora Przedszkola Publicznego w Czaplunku, która w toku rozpatrywania uznana została za bezzasadną - podjęto 11 głosami „za”, przy 2 głosach „przeciwnych” oraz 1 głosie „wstrzymującym się” w obecności 14 radnych.

Anna Burdziuk  
inspektor ds. obsługi Rady Miejskiej

### DNI OTWARTE URZĘDU MIEJSKIEGO W CZAPLINKU

W dniu 27 maja przypada Dzień Pracownika Samorządowego. Z tej okazji zamierzamy zorganizować dla mieszkańców naszej gminy DNI OTWARTE URZĘDU, podczas których w jednym miejscu będzie można załatwić różnego rodzaju sprawy, otrzymać bezpłatne porady prawne itd. Do udziału w tym wydarzeniu zaprosiliśmy także przedstawicieli: ZUS-u, KRUS-u, Urzędu Skarbowego, Urzędu Pracy.

Ponieważ tegoroczna aura nie sprzyja organizacji imprez plenerowych, DNI OTWARTE URZĘDU chcemy zorganizować podczas obchodów DNI CZAPLINKA, 15 lipca (sobota) w godz. od 11:00 do 13:00. Już dzisiaj serdecznie zapraszam do skorzystania z tej propozycji. Więcej informacji na ten temat w czerwcowym wydaniu Biuletynu Informacyjnego.

Katarzyna Szłońska  
Sekretarz Gminy Czaplunek

## BURMISTRZ CZAPLINKA OGŁASZA USTNY PRZETARG NIEOGRANICZONY na sprzedaż:

1. Nieruchomości oznaczonej nr działki 28/25 o pow. 0,2042 ha, położonej w obrębie ewidencyjnym Niwka, wpisanej do księgi wieczystej nr KW KO1D/00036747/6.

Cena wywoławcza 47 000,00 zł netto

- dla działki została wydana decyzja o warunkach zabudowy dla inwestycji polegającej na budowie budynku mieszkalnego jednorodzinnego z wbudowanym garażem wraz z wykonaniem urządzeń budowlanych,

- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,

- wadium dla działki 28/25 wynosi 4 700,00 zł;

2. Nieruchomości oznaczonej nr działki 28/27 o pow. 0,0780 ha, położonej w obrębie ewidencyjnym Niwka, wpisanej do księgi wieczystej nr KW KO1D/00036747/6.

Cena wywoławcza 24 000,00 zł netto

- dla działki została wydana decyzja o warunkach zabudowy dla inwestycji polegającej na budowie budynku mieszkalnego jednorodzinnego z wbudowanym garażem wraz z wykonaniem urządzeń budowlanych,

- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,

- wadium dla działki nr 28/27 wynosi 2 400,00 zł;



Przetarg odbędzie się 22 czerwca 2017 r. o godz. 10:00 w siedzibie Urzędu Miejskiego w Czaplinku, ul. Rynek 6.

Warunkiem dopuszczenia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej na konto sprzedającego PBS o/Czaplinek 48 8581 1027 0400 0505 2000 0008 w taki sposób, aby wpłata była na koncie Urzędu Miejskiego najpóźniej w dniu 15 czerwca 2017 r.

Wadium wpłacone przez osobę, która wygrała przetarg zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia, a w przypadku uchylenia się przez tę osobę od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz sprzedającego. Sprzedający zastrzega sobie możliwość odwołania przetargu jedynie z uzasadnionej przyczyny.

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu zobowiązani są do przedłożenia Komisji Przetargowej następujących dokumentów:

- potwierdzenie wpłaty wadium,

- w przypadku osób fizycznych: dokument tożsamości,

- w przypadku osób fizycznych zamierzających nabyć nieruchomość w związku z prowadzoną działalnością gospodarczą: dokument tożsamości oraz wyciąg z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej,

- w przypadku osób prawnych lub innych jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających rejestracji: aktualny wypis z właściwego rejestru,

- pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego w przypadku gdy uczestnik jest reprezentowany przez pełnomocnika. Dokument stwierdzający udzielenie pełnomocnictwa - za wyjątkiem zwolnień wymienionych w załączniku do ustawy o opłacie skarbowej z dnia 16 listopada 2016 r. – podlega opłacie skarbowej w wysokości 17,00 zł. Opłatę można uiścić w Urzędzie Miejskim pokój nr 8 lub na konto bankowe PBS/O Czaplinek 86 8581 1027 0400 0505 2000 0003,

- w przypadku osób fizycznych pozostających w związku małżeńskim, w którym obowiązuje ustrój wspólności majątkowej małżeńskiej w przetargu uczestniczą oboje małżonkowie lub jeden z małżonków, jeżeli posiada zgodę małżonka do dokonania określonej czynności prawnej - Oświadczenie małżonka (dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój 3B),

- oświadczenie stanowiące Załącznik nr 1 (dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój 3B).

INFORMACJE TEL. 94 372 62 54, nieruchomosci@czaplinek.pl

## BURMISTRZ CZAPLINKA OGŁASZA DRUGI USTNY PRZETARG NIEOGRANICZONY na sprzedaż nieruchomości:

1. oznaczonej nr działki 17/5 o pow. 0,5159 ha, położonej w Czaplinku w obrębie ewidencyjnym 08. KW KO1D/00024072/6. Cena wywoławcza 69 000,00 netto.

- zgodnie z mpzp jest to teren oznaczony symbolem b45p,s,b – teren lokalizacji baz, warsztatów, magazynów, składów, przemysłu i budownictwa,

- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,

- cena nieruchomości została obniżona o 20%,

- pierwszy przetarg odbył się w dniu 28 marca 2017 r.

- wysokość wadium 6 900,00 zł.

2. oznaczonej nr działki 532/28 o pow. 0,4892 ha położonej przy ul. Kamiennej 2 w Czaplinku, KW KO1D/00018366/9. Cena wywoławcza 178 500,00 zł netto.

- zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego jest to teren usług, teren usług turystyki,

- przez działkę przeprowadzona jest sieć gazowa. Zbycie działki nr 532/28 nastąpi pod warunkiem, że nabywca ustanowi na rzecz właściciela gazociągu na czas nieoznaczony prawo przesyłu gazu oraz udostępni nieruchomość na czas eksploatacji urządzeń,

- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,

- cena nieruchomości została obniżona o 20%,

- pierwszy przetarg odbył się w dniu 28 marca 2017 r.

- wysokość wadium 17 850,00 zł.

## NIERUCHOMOŚCI, PROJEKTY

3. oznaczonej nr działki 463/3 o pow. 1,0985 ha, położonej w obrębie ewidencyjnym Broczyno, wpisanej do księgi wieczystej nr KW KO1D/00011299/9. Cena wywoławcza 135 600,00 zł netto.

- zgodnie z mpzp jest to teren funkcji produkcji, usług, składów i magazynów oraz związanych z nimi obiektów infrastruktury technicznej
- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,
- pierwszy przetarg odbył się w dniu 28 marca 2017 r.
- wysokość wadium 13 560,00 zł.

4. oznaczonej nr działki 13/98 o pow. 0,0062 ha, położonej przy ul. Poznańskiej w Czaplunku, obręb 05, wpisanej do księgi wieczystej nr KW KO1D/00017668/9. Cena wywoławcza 13 500,00 zł netto.

- zgodnie z mpzp jest to teren baz, magazynów, składów, produkcji i garaży
- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,
- cena nieruchomości została obniżona o 20%,
- pierwszy przetarg odbył się w dniu 28 marca 2017 r.
- wysokość wadium 1 350,00 zł.

#### **Przetarg odbędzie się 22 czerwca 2017 r. o godz. 12:00 w siedzibie Urzędu Miejskiego w Czaplunku, ul. Rynek 6**

Warunkiem dopuszczenia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej na konto sprzedającego PBS o/Czaplinek 48 8581 1027 0400 0505 2000 0008 w taki sposób, aby wpłata była na koncie Urzędu Miejskiego najpóźniej 15 czerwca 2017 r.

Wadium wpłacone przez osobę, która wygrała przetarg zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia, a w przypadku uchylenia się przez tę osobę od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz sprzedającego. Sprzedający zastrzega sobie możliwość odwołania przetargu jedynie z uzasadnionej przyczyny.

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu zobowiązani są do przedłożenia Komisji Przetargowej następujących dokumentów:

- potwierdzenie wpłaty wadium,
- w przypadku osób fizycznych: dokument tożsamości,
- w przypadku osób fizycznych zamierzających nabyć nieruchomość w związku z prowadzoną działalnością gospodarczą: dokument tożsamości oraz wyciąg z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej,
- w przypadku osób prawnych lub innych jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających rejestracji: aktualny wypis z właściwego rejestru,
- pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego w przypadku gdy uczestnik jest reprezentowany przez pełnomocnika. Dokument stwierdzający udzielenie pełnomocnictwa - za wyjątkiem zwolnień wymienionych w załączniku do ustawy o opłacie skarbowej z dnia 16 listopada 2006 r. – podlega opłacie skarbowej w wysokości 17,00 zł. Opłatę można uiścić w Urzędzie Miejskim pokój nr 8 lub na konto bankowe PBS/O Czaplinek 86 8581 1027 0400 0505 2000 0003,
- w przypadku osób fizycznych pozostających w związku małżeńskim, w którym obowiązuje ustrój wspólności majątkowej małżeńskiej w przetargu uczestniczą oboje małżonkowie lub jeden z małżonków, jeżeli posiada zgodę małżonka do dokonania określonej czynności prawnej - Oświadczenie małżonka (dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój nr 3B),
- oświadczenie stanowiące Załącznik nr 1 (dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój nr 3B).

INFORMACJE TEL. 94 372 62 54, nieruchomosci@czaplinek.pl

## **Powstanie Klub Senior+ w Czaplunku**

W ramach Programu Wieloletniego „Senior+” na lata 2015-2020 edycja 2017 Gmina Czaplinek pozyskała dotację w wysokości 150 000,00 zł na utworzenie Klubu Senior+ w Czaplunku. W ramach zadania wykonane zostaną prace remontowe w lokalu przy ul. Moniuszki 24 (była siedziba ZHP) oraz zakupione zostanie wyposażenie niezbędne do funkcjonowania klubu (sprzęt AGD, RTV, meble, itp.).

Klub Seniora będzie funkcjonował od początku 2018 r. Znajdować się w nim będzie: ogólnodostępne pomieszczenie do spotkań, aneks kuchenny do przygotowania posiłków, pomieszczenie klubowe (z biblioteką i prasą wyposażone w sprzęt RTV, komputer), pomieszczenie do utrzymania aktywności ruchowej, szatnie dla seniorów, odpowiednio dostosowane toalety (damskie i męskie) w tym jedna toaleta dostosowana do potrzeb osób niepełnosprawnych poruszających się na wózkach. Wstawiony zostanie także nowy piec gazowy. Dzięki adaptacji pomieszczeń oraz ich wyposażeniu w przyszłości będą mogły odbywać się w klubie zajęcia, które pozwolą na zagospodarowanie czasu wolnego seniorów.

Celem projektu jest aktywizacja i integracja środowiska seniorów w naszej gminie, między innymi poprzez spotkania edukacyjne w formie profilaktyki zdrowotnej i zdrowego odżywiania, warsztatów rozwojowych, aktywności ruchowej oraz integracji międzypokoleniowej.

Beata Biegajło  
inspektor ds. pozyskiwania środ. pomoc. i kontroli

## **Rusza konkurs grantowy „Działaj Lokalnie”**

Od 1 czerwca 2017 roku rusza kolejna edycja konkursu grantowego „Działaj Lokalnie IX” skierowanego do organizacji pozarządowych oraz grup nieformalnych, które podejmują wspólny wysiłek, aby w ich społecznościach żyło się lepiej. W Programie wspierane będą projekty, które inicjują współpracę mieszkańców na rzecz dobra wspólnego. Działania muszą być planowane na okres nie krótszy niż 3 miesiące i nie dłuższy niż 6 miesięcy. Maksymalna kwota dofinansowania projektu ze środków programu Działaj Lokalnie to 6.000 zł. W ramach składanego wniosku ubiegający się o grant musi zapewnić wkład własny w wysokości minimum 25% wartości dotacji (5% w formie finansowej, pozostałe 20% w postaci wkładu usługowego, rzeczowego lub pracy wolontariuszy). Harmonogram działań ujętych we wniosku powinien być zaplanowany w okresie: nie wcześniej niż 15 lipca 2017 r. i nie później niż do 31 grudnia 2017 r.

Wnioski można składać do 30 czerwca 2017 roku poprzez generator on-line dostępny na stronie [www.system.dzialajlokalnie.pl](http://www.system.dzialajlokalnie.pl).

Małgorzata Nowacka  
inspektor ds. poz. środ. pom. i prof. uzależnień



## Jest dofinansowanie na budowę przydomowych oczyszczalni

Zarząd Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Szczecinie przyznał dofinansowanie dla projektu pn. „Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków – etap II”, który został złożony przez Związek Miast i Gmin Pojezierza Drawskiego. W ramach tego projektu wybudowanych zostanie 41 przydomowych oczyszczalni na terenie gminy Czaplinek.

Dofinansowanie ze środków WFOŚiGW pokryje 50% kosztów wybudowania oczyszczalni, 20% zapewnią właściciele nieruchomości zgłoszonych do projektu, a pozostałe 30% pokryje Gmina Czaplinek.

W najbliższym czasie pracownicy Urzędu Miejskiego będą kontaktować się z właścicielami nieruchomości w celu dopełnienia wszystkich formalności przed rozpoczęciem realizacji projektu.

Realizacja zadania jest zaplanowana na lata 2017-2018.



WOJEWÓDZKI FUNDUSZ  
OCHRONY ŚRODOWISKA  
I GOSPODARKI WODNEJ  
W SZCZECINIE

Dariusz Sapiński  
kierownik Referatu Funduszy Pomocowych i Kontroli

## Projekty Czaplinka otrzymały dofinansowanie w ramach Kontraktu Samorządowego

Zarząd Województwa Zachodniopomorskiego w dniu 9 maja 2017 r. podjął decyzję o przyznaniu dofinansowania projektom wskazanym w Kontraktach Samorządowych w ramach Działań Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Zachodniopomorskiego 2014-2020 objętych mechanizmem projektu zintegrowanego - Kontraktu Samorządowego.

Przyznane dofinansowanie dla wszystkich 95 projektów z terenu województwa zachodniopomorskiego wynosi **127 327 235,99 zł**.

W gronie dofinansowanych projektów znalazły się także projekty Gminy Czaplinek:

1. Uzbrojenie terenów inwestycyjnych przy ul. Pławieńskiej w Czaplunku znajdujących się pod patronatem Słupskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej, koszt całkowity: 2 460 000,00 zł, dofinansowanie UE: **1 572 499,97 zł**,

2. Uzbrojenie terenów inwestycyjnych na potrzeby rozwoju działalności przemysłowej w m. Broczyno, koszt całkowity: 3 690 000,00 zł, dofinansowanie UE: **2 549 999,98 zł**.

Ponadto w ramach Kontraktu Samorządowego „Strefa Centralna”, którego uczestnikiem jest Gmina Czaplinek, dofinansowanie uzyskały następujące projekty:

Nazwa projektu priorytetowego	Maksymalna kwota dofinansowania ze środków RPO WZ 2014-2020	Podmiot odpowiedzialny
Podnoszenie konkurencyjności gospodarczej strefy centrum poprzez dostosowanie infrastruktury technicznej Specjalnej Strefy Ekonomicznej w Łobzie (SSE) do potrzeb inwestorów strategicznych	7 224 999,97	Gmina Łobez
Utworzenie i uzbrojenie strefy aktywności biznesowej	2 718 805,29	Powiat Świdwiński
Stworzenie zintegrowanego niskoemisyjnego systemu publicznej komunikacji miejskiej na obszarze Strefy Centralnej	5 329 500,00	Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej Złocieniec Sp. z o.o.
Wygenerowanie nowych miejsc opieki nad dziećmi w wieku do lat 3 w Gminie Węgorzyno poprzez adaptację pomieszczeń w nowo budowanym budynku Przedszkola Publicznego w Węgorzynie	635 514,74	Gmina Węgorzyno
Wsparcie edukacyjne uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu gminy Świdwin	268 600,00	Gmina Świdwin
Kompleksowy program rozwoju edukacji przedszkolnej w Gminie Resko	85 000,00	Gmina Resko
Poprawa jakości i zwiększenie dostępności do placówek wychowania przedszkolnego w Gminie Rąbino	226 083,00	Gmina Rąbino
Podnoszenie kompetencji kluczowych i poziomu nauczania podstawowego i gimnazjalnego w Gminie Połczyn – Zdrój	733 040,00	Gmina Połczyn – Zdrój
Realizacja programów edukacyjnych skierowanych do uczniów świdwińskich szkół podstawowych i gimnazjum	786 243,00	Gmina Miejska Świdwin
Kompleksowy program rozwoju edukacji w szkołach podstawowych i gimnazjalnych w Gminach Powiatu Łobeskiego	382 500,00	Gmina Resko
Budowa zintegrowanego szkolnictwa zawodowego na terenie Strefy Centralnej, poprzez wzmocnienie specjalizacji regionalnych na obszarze powiatu świdwińskiego	2 326 334,65	Powiat Świdwiński
Budowa zintegrowanego szkolnictwa zawodowego na terenie Strefy Centralnej, poprzez wzmocnienie specjalizacji regionalnych na obszarze powiatu drawskiego	3 788 441,49	Powiat Drawski
Budowa zintegrowanego szkolnictwa zawodowego na terenie Strefy Centralnej, poprzez wzmocnienie specjalizacji regionalnych na obszarze powiatu łobeskiego	1 594 789,38	Powiat Łobeski
Stworzenie Centrum Popularyzującego Naukę na obszarze Strefy Centralnej w Świdwinie	2 056 999,98	Powiat Świdwiński
Dostosowanie infrastruktury szkolnictwa zawodowego do potrzeb lokalnego rynku pracy na obszarze Strefy Centralnej na terenie powiatu świdwińskiego	1 359 999,99	Powiat Świdwiński
Dostosowanie infrastruktury szkolnictwa zawodowego do potrzeb lokalnego rynku pracy na obszarze Strefy Centralnej na terenie powiatu łobeskiego	1 360 000,00	Powiat Łobeski
Dostosowanie infrastruktury szkolnictwa zawodowego do potrzeb lokalnego rynku pracy na obszarze Strefy Centralnej na terenie powiatu drawskiego	1 402 373,67	Powiat Drawski

Projekty Gminy Czaplinek są zaplanowane do realizacji w latach 2017-2020.

Dariusz Sapiński  
kierownik Referatu Funduszy Pomocowych i Kontroli

## Dofinansowanie z Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży

Na początku roku Gmina Czaplinek złożyła 2 wnioski do Stowarzyszenia Gmin Euroregionu Pomerania o dofinansowanie ze środków Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży. Oba wnioski złożone zostały wspólnie z naszym niemieckim miastem partnerskim Marlow.

W ramach pierwszego, pn. „Polsko-niemiecki Turniej Piłki Nożnej IRAS CUP MIAST PARTNERSKICH 2017”, do Czaplinka przyjedzie grupa młodych piłkarzy.

Drugi projekt pn. „Polsko-niemiecki integracyjny turniej piłki nożnej w Marlow 2017” dotyczy wyjazdu naszych chłopców z Klubu Sportowego IRAS do Marlow.

Mamy już wstępną decyzję o dofinansowaniu. Na oba projekty otrzymamy 10.300 zł.

Magdalena Cogiel

inspektor ds. informacji turystycznej i marketingu

Gefördert durch / Projekt dofinansowała



Deutsch-Polnisches Jugendwerk  
Polsko-Niemiecka Współpraca Młodzieży

## Otwarty konkurs ofert 2017 w zakresie: wypoczynku letniego dzieci i młodzieży szkolnej z terenu gminy Czaplinek

Informujemy, że burmistrz Czaplinka zarządzeniem nr 48/2017 z dnia 16 maja 2017 r. ogłosił otwarty konkurs ofert na realizację zadań publicznych w 2017 r. w zakresie wypoczynku letniego dzieci i młodzieży szkolnej z terenu gminy Czaplinek.

Oferty wraz z załącznikami należy składać w zamkniętej kopercie w Biurze Obsługi Interesanta Urzędu Miejskiego w Czaplinku (pok. Nr 3), ul Rynek 6, 78-550 Czaplinek, lub drogą pocztową (decyduje data wpływu do Urzędu Miejskiego w Czaplinku) do **6 czerwca 2017 r. do godz. 15.00**. Szczegóły na temat otwartego konkursu ofert dostępne na stronie internetowej <http://www.czaplinek.bip.net.pl/?c=504>.

Monika Doroba

kierownik Referatu Planowania,

Rozwoju Gospodarczego Turystyki i Promocji

## Wizyta biskupa w Urzędzie Miejskim w Czaplinku

16 maja 2017 r. do Urzędu Miejskiego w Czaplinku przybył wyjątkowy gość, biskup pomocniczy Diecezji Koszalińsko-Kołobrzeszkiej - Krzysztof Zadarko. Podczas krótkiej wizyty i spotkania z burmistrzem Czaplinka Adamem Kośmidrem, ks. biskup podzielił się swoimi przemyśleniami na temat wspólnego działania Kościoła i samorządu na rzecz ludzi.

W spotkaniu uczestniczyli również ks. proboszcz parafii w Czaplinku Feliks Łobos, ks. proboszcz parafii Siemczyno Andrzej Naporowski, oraz ks. proboszcz parafii Broczyno Jacek Maszkowski. Na zakończenie ksiądz biskup udzielił błogosławieństwa, a burmistrz w podziękowaniu za wizytę złożył na ręce biskupa kosz miodów drahimskich.

Katarzyna Kibitlewska

inspektor ds. promocji i turystyki



*Spotkanie burmistrza Czaplinka Adama Kośmidra z biskupem Krzysztofem Zadarko oraz proboszczami z gminy Czaplinek*

## Szkolenie dla przedsiębiorców pn. „Przedsiębiorcą być”

Zapraszamy do udziału w bezpłatnym szkoleniu dla przedsiębiorców pn. "Przedsiębiorcą być", które odbędzie się 20 czerwca 2017 r. o godz. 10:00 w sali narad Urzędu Miejskiego w Czaplinku. Szkolenie poprowadzi doświadczony wykładowca z Fundacji Inicjatywy Wspierania Przedsiębiorczości TAX CARE, który omówi następujące zagadnienia: jak zwiększyć zysk we własnej firmie, jak uniknąć najczęstszych błędów przedsiębiorcy oraz co decyduje o sukcesie firmy.

Zapisy na szkolenie prowadzone są do 13 czerwca br. w Referacie Planowania, Rozwoju Gospodarczego, Turystyki i Promocji (e-mail: [turystyka@czaplinek.pl](mailto:turystyka@czaplinek.pl), tel. 94 375 47 90).

Katarzyna Kibitlewska

inspektor ds. promocji i turystyki

## Zakończono prace remontowe w urzędzie

W okresie od 26 kwietnia do 10 maja br. w budynku Urzędu Miejskiego trwały prace remontowe związane z wymianą wykładzin w sześciu pomieszczeniach biurowych. Starą, zniszczoną, sprzed kilkunastu lat wykładzinę wymieniono na nową. Ponadto przeprowadzono prace remontowe polegające na odnowieniu ścian w 4 pomieszczeniach biurowych oraz zmieniono aranżację pomieszczenia Referatu Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami, dzięki której stworzono lepsze warunki do obsługi interesantów.

Przeprowadzone prace remontowe znacząco wpłynęły na poprawę estetyki pomieszczeń urzędu, jak również poprawę pracy pracowników.

Małgorzata Gozdek

kierownik Referatu Ogólnoorganizacyjnego



## Straż Miejska kontroluje

W trosce o czystość środowiska, Straż Miejska prowadzi kontrole posesji na terenie całej gminy, głównie pod kątem gospodarki ściekami oraz segregacji śmieci. Kontrole prowadzone są od początku wiosny do końca jesieni. W związku z tym przypominamy o przygotowaniu do okazania funkcjonariuszom SM następujących dokumentów: umowy na wywóz nieczystości płynnych, rachunki za regulamy wywóz nieczystości płynnych w latach 2016 i 2017 oraz zaświadczenia o szczepieniu psów.

Podczas rutynowych kontroli porządków na posesjach, patrole Straży Miejskiej zwracają uwagę na ogólny porządek posesji, a także na prawidłową segregację oraz składowanie śmieci i odpadów stałych. Sprawdzają również posiadanie numeru porządkowego posesji. Strażnicy w szczególności sprawdzają czy ścieki nie przelewają się do gruntu lub czy nie są odprowadzane do pobliskich zbiorników wodnych.

W kwietniu br. patrole SM ujawniły 3 przypadki wycieku ścieków do gruntu, w tym jeden wyciek do pobliskiej rzeki. Na właścicieli „trucicieli” nałożono wysokie grzywny w postaci mandatu karnego.

Nakładane są również mandaty na właścicieli posesji, którzy nie posiadają rachunków na wywóz odpowiedniej ilości ścieków w stosunku do ilości pobranej wody.

W trakcie kontroli ujawniono także inne nieprawidłowości związane z gospodarowaniem odpadami komunalnymi, np. składowanie różnych odpadów niezgodnie z regulaminem utrzymania porządku na terenie gminy (porozrzucane w różnych miejscach na terenie posesji odpady materiałów budowlanych, części AGD, mebli, części maszyn itp.).

O prawidłowej gospodarce odpadami stanowią przepisy prawne, między innymi:

- Regulamin utrzymania czystości i porządku na terenie gminy Czaplinek,
- Uchwała Nr XXIV /298/12 Rady Miejskiej w Czaplunku z dnia 27 grudnia 2012 r.

Ryszard Leśniewicz  
Komendant Straży Miejskiej w Czaplunku

## Okręgowe Mistrzostwa Pierwszej Pomocy

Puchar jest, nagrody są, jest też II miejsce w województwie dla RESCUE TEAM ZSP CZAPLINEK!!!

Kolejny raz nie daliśmy zepchnąć się z podium, choć konkurencja była spora! Do 1 miejsca zabrakło 5 punktów - to praktycznie nic przy 327, które udało nam się zebrać (1. miejsce - ekipa z Koszalina z 332 punktami).

Jest odrobina niedosytu, ale jest też duma i radość! Takie dni tylko dodają energii do dalszego działania, więc teraz chwila na odpoczynek i zaczynamy przygotowania do przyszłorocznych mistrzostw!

Dziękujemy za wszystkie dobre słowa, lajki, komentarze, telefony, sms-y i życzenia powodzenia, Wasze trzymanie kciuków dodało nam siły!

Drużyna w składzie: Joanna Cyłkowska, Magdalena Podsiadło, Magdalena Ryczek, Adela Zaręba, Kacper Małek, Adam Olkowski i Kacper Siwek.

Serdeczne podziękowania dla Gminy Czaplinek za zapewnienie transportu oraz dla Pana Tadeusza Dębowskiego - najlepszego kierowcy i kibica ;)

Mamy 2. miejsce w województwie!!!

Dawid Siwek i Jarosław Tarnowski  
RESCUE TEAM ZSP CZAPLINEK

## Mobilna „stacja benzynowa” w samochodzie dostawczym

**Olej żeglugowy sprzedawany jako nielegalne paliwo może poważnie uszkodzić silnik twojego samochodu. Kierowca stosujący takie nielegalne paliwo może zapłacić mandat i podatek akcyzowy.**

26 kwietnia br. funkcjonariusze zachodniopomorskiej KAS wraz z funkcjonariuszami Wydziału PG KPP w Szczecinku zatrzymali do rutynowej kontroli samochód dostawczy.

W samochodzie ujawniono dwa pojemniki typu Mauser wypełnione nielegalnym paliwem.



*Nielegalne paliwo*

Zatrzymano łącznie 1450 litrów oleju żeglugowego. Zatrzymano również mobilną „stację benzynową”. Strata Skarbu Państwa z tego tytułu wynosi 2.639 zł.

Sprawa ma charakter rozwojowy.

Krajowa Administracja Skarbowa przestrzega przez używaniem nielegalnego paliwa w swoich samochodach. Paliwo nieznanego pochodzenia może wyrządzić poważne szkody w silnikach naszych pojazdów. Dodatkowo należy pamiętać, że wykorzystywanie nielegalnego paliwa, które zostanie stwierdzone nawet podczas rutynowej kontroli drogowej skutkuje mandatem i koniecznością zapłacenia podatku akcyzowego, którego nie zapłacił „sprzedawca”.

Walka z nielegalnym paliwem, jego sprowadzaniem do kraju i sprzedażą jest jednym z priorytetowych działań Krajowej Administracji Skarbowej. Zachodniopomorski Urząd Celno-Skarbowy koncentruje swoje działania w tym zakresie nie tylko na zachodniej granicy kraju. Z kontrolami spotkać się będzie można również na drogach naszego województwa.

Małgorzata Brzoza  
Rzecznik prasowy Izby Administracji Skarbowej w Szczecinie



*Grupa RESCUE TEAM ZSP Czaplinek*

## Koło Diabetyków w Czaplunku

W dniu 26.04.2017 r. reaktywowano Koło Diabetyków w Czaplunku.

Na Walnym Zebraniu członkowie wybrali Zarząd Koła w osobach:

Prezes - Arkadiusz Szczepański

V-ce Prezes - Ryszard Polak

Sekretarz - Ewa Kłoss

Skarbnik - Jadwiga Kruk

Członek - Jolanta Popowska

Zarząd Koła został zatwierdzony przez Zachodniopomorski Zarząd Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków Uchwałą Nr 6/2017 w dniu 12.05.2017 r.

Na dzień 12.05.2017 r. nasze Koło liczy 14 członków.

Serdecznie zapraszamy osoby chore na cukrzycę, członków ich rodzin oraz wszystkie osoby, które sympatyzują z nami do wstąpienia w nasze szeregi.



*Koło Diabetyków w Czaplunku*

RAZEM ŁATWIEJ PORADZIC SOBIE Z PROBLEMAMI CODZIENNYMI ŻYCIA Z CHOROBA.

Kontakt z nami:

E. Kłoss: 736643583 R. Polak: 696530310 A. Szczepański 608671877  
lub e-mail: diabetycy70czaplunek@onet.pl

## Dlaczego nie warto być „słodkim” facetem ?

**Na cukrzycę w Polsce choruje obecnie ponad 2,7 mln osób. Choć schorzenie dotyka i kobiety i mężczyzn, ci drudzy tak w statystykach jak i w gabinetach diabetologów pojawiają się rzadziej. Silniejsza płęć? Niestety nie. Jedynie gorzej diagnozowana.**

Cukrzyca typu 2 to choroba cywilizacyjna, efekt siedzącego trybu życia oraz łatwo dostępnego, niezdrowego jedzenia. Narazone są na nią osoby z nadwagą i otyłością, w szczególności mające nadmiar tkanki tłuszczowej w okolicy talii. Wystarczy wziąć centymetr i sprawdzić obwód pasa. Jeśli u mężczyzny jest on większy niż 96 cm już mówimy o otyłości brzusznej, która predysponuje do rozwoju cukrzycy typu 2. Choroba diagnozowana jest nie tylko coraz częściej, ale też wśród coraz młodszych osób. Kiedyś była to przypadłość 6-7 dekad życia, obecnie problemy z tolerancją glukozy pojawiają się u osób w tzw. sile wieku 30 i 40-letnich.

### Podstępna niszczycielka

Cukrzyca typu 2 objawia się podwyższonym poziomem cukru we krwi. W pierwszym okresie po diagnozie leczy się ją lekami doustnymi, z czasem pacjent musi zacząć przyjmować insulinę, która jest lekiem podawanym w zastrzykach. Cały paradoks polega na tym, że podwyższony poziom cukru we krwi, czyli podstawowe kryterium dla rozpoznania cukrzycy nie daje uciążliwych objawów, stąd wiele osób przez lata nie wie o swojej chorobie. Symptomy przecukrzenia, takie jak ustawiczne zmęczenie, senność, wzmożone pragnienie czy przesuszona skóra łatwo można zlekceważyć, bo zmuszały do badań. A to ma negatywne konsekwencje dla zdrowia. Podwyższony poziom cukru, mimo że nie boli, sieje spustoszenie w całym organizmie, przede wszystkim uszkadzając naczynia krwionośne.

### Cukrzyca a choroby sercowo-naczyniowe

Choroby sercowo-naczyniowe, w szczególności choroba wieńcowa, są odpowiedzialne za około 70 proc. zgonów wśród diabetyków. Z tego powodu osoby z cukrzycą typu 2, już w momencie diagnozy powinni być traktowani jako pacjenci kardiologiczni. Badania pokazują, że już sam stan przedcukrzycowy jest czynnikiem zwiększającym ryzyko chorób serca i naczyń. Ryzyko to rośnie wraz z nasilaniem się hiperglikemii (im wyższy odsetek hemoglobiny glikowanej tym jest ono większe) oraz czasem jej trwania. Cukrzyca bardzo przyspiesza procesy miażdżycowe – nasila procesy zapalne, w wyniku których narasta blaszka miażdżycowa. Miażdżycza stopniowo zwęża średnicę naczyń wieńcowych. To utrudnia przepływ krwi wraz z substancjami odżywczymi do

serca i prowadzi do rozwoju choroby niedokrwiennej serca. Blaszkę miażdżycową u diabetyków są niestabilne, łatwo ulegają oderwaniu, zwiększając ryzyko zawału i udaru. U diabetyków z racji często występującej neuropatii cukrzycowej choroba niedokrwiennej serca może przebiegać bezobjawowo, co utrudnia jej rozpoznanie oraz leczenie. Problemem jest nie odczuwanie bólu w klatce piersiowej, czyli głównego objawu zawału serca.

### Cukier wrogiem potencji

Problemy z potencją mogą dotyczyć nawet 70 proc. mężczyzn z cukrzycą. Statystyki nie są tutaj pewne, ponieważ wielu pacjentów wstydzi się o nich mówić. Zaburzenie w sferze intymnej może być objawem nierozpoznanej cukrzycy typu 2 lub też efektem niedostatecznego jej leczenia. Wszystkiemu winny jest cukier, który wbrew obiegowej opinii nie krzepi, a w nadmiarze uszkadza nerwy i naczynia krwionośne zaburzając sprawność seksualną. Przewlekła hiperglikemia, charakterystyczna dla nielezionej cukrzycy typu 2, uszkadza także siatkówkę oka, nerki, wzmacnia proces miażdżycowy oraz stwarza większe ryzyko zawału serca i udaru mózgu. Innymi słowy jest to choroba, która nie leczona konsekwentnie osłabia i wyniszcza cały organizm. Dlatego tak ważna jest profilaktyka cukrzycy typu 2 oraz regularne monitorowanie zdrowia, aby jak najszybciej zauważyć ewentualne problemy z tolerancją glukozy.

### Waga i glikemia do kontroli

Prewencja cukrzycy typu 2 obejmuje przede wszystkim dbanie o prawidłową masę ciała. Dla osiągnięcia tego celu równie ważne są dieta, jak i regularna aktywność fizyczna. Wysiłek sprawia, że tkanki organizmu stają się bardziej wrażliwe na insulinę – hormon odpowiedzialny za regulację przemian węglowodanowych. Dzięki temu zmniejsza się tzw. insulino oporność – bezpośrednia przyczyna cukrzycy typu 2. O zdrowy tryb życia powinni zadbać panowie, którzy w bliskiej rodzinie mają osoby z cukrzycą – rodziców lub rodzeństwo, ponieważ najprawdopodobniej i oni odziedziczyli skłonność do choroby. Ważne są też regularne badania poziomu cukru we krwi. Mężczyźni po 40 roku życia powinni wykonywać je co najmniej raz na 5 lat. Ci z grupy ryzyka – obciążeni genetycznie, z nadwagą, prowadzący, siedzący tryb życia – raz w roku. Cukrzyca typu 2 w wielu przypadkach można zapobiec i warto podjąć to wyzwanie. Równie ważne jest to, by była szybko diagnozowana, a następnie skutecznie leczona.

Małgorzata Marszałek  
Polskie Stowarzyszenie Diabetyków

## DZIEŃ ZIEMI W CZAPLINKU

Dzień Ziemi to największe ekologiczne święto świata, obchodzone od 1970 roku, obecnie w 192 krajach świata, zawsze 22 kwietnia. Święto to ma na celu promowanie ekologicznych postaw i zwrócenie uwagi na problemy zanieczyszczenia Ziemi.

Z tej okazji Gmina Czaplina we współpracy z Fundacją Ekologiczną „Arka” z Bielska Białej przeprowadziła **20 kwietnia br. w godzinach 10.00 – 12.00** na czaplinskim rynku profesjonalne warsztaty edukacyjne, które skierowane były do dzieci ze szkół podstawowych z terenu gminy Czaplina.

Powyzsza akcja połączyła tematykę niskiej emisji oraz gospodarki odpadami. Odbył się warsztat pisania Listów dla Ziemi w przestrzeni publicznej, warsztat „Rowerowe kino” oraz przestrzenny warsztat EKO-DOMEK.

Katarzyna Trzeńska  
inspektor ds. ochrony środowiska



*Wystąpienie zastępcy burmistrza Czaplina Zbigniewa Dudora*

## SZKOLENIE ŻOŁNIERZY 12. BRYGADY ZMECHANIZOWANEJ – LOTNISKO BROCZYNO

W dniach 7-12 maja 2017 r. na terenie byłego lotniska w Broczynie odbywało się szkolenie żołnierzy 1. batalionu piechoty zmotoryzowanej. Podczas ćwiczeń wykorzystano ok. 20 pojazdów. Żołnierze wyposażeni byli w broń etatową, w trakcie szkolenia używali środków pozoracji pola walki (amunicja „ślepa” broni strzeleckiej). W rejonie zajęć nie prowadzono prac inżynierskich naruszających infrastrukturę lasu, a pojazdy przemieszczały się po wyznaczonych duktach leśnych. Ochronę obiektu przed dostaniem się na teren ćwiczenia osób cywilnych zapewnił ćwiczący pododdział.



Janina Gąszcz  
Referat Sportu i Rekreacji

## Narodowy Dzień Zwycięstwa

8 maja br. roku obchodziliśmy 72. Rocznicę Narodowego Dnia Zwycięstwa. Oficjalne uroczystości w Czaplinskim Kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Czaplinskim, którą poprowadził ksiądz proboszcz Feliks Łobos. Następnie wszyscy uczestnicy święta, z wojskową asystą honorową 2. Brygady Zmechanizowanej Legionów im. Józefa Piłsudskiego, udali się na Cmentarz Komunalny w Czaplinskim, by oddać hołd bohaterom wojennym. Po odczytaniu Apelu Poległych przez majora Macieja Wiśniewskiego oraz salwie honorowej przybyłe delegacje złożyły kwiaty pod Pomnikiem Żołnierza.



*Złożenie kwiatów na Cmentarzu Komunalnym w Czaplinskim*

Kolejna część obchodów Narodowego Dnia Zwycięstwa została przeniesiona do Czaplinskiego Ośrodka Kultury. Na parkingu czekały wozy bojowe – chętnie oglądane przez przedszkolaków oraz uczniów czaplinskich szkół. Część artystyczna została przygotowana przez uczniów z Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Czaplinskim pod kierunkiem pani Agnieszki Skoniecznej. Był to spektakl pt. „Co słyszało drzewo? Sceny z pamiętnika żołnierza i sanitariuszki”. Zaangażowanie młodzieży w organizację tego wyjątkowego święta zostało docenione zarówno przez władze miasta, jak i przybyłych gości.

Kamila Trocka  
Czaplinski Ośrodek Kultury



*Spektakl pt. Co słyszało drzewo Sceny z pamiętnika żołnierza i sanitariuszki*

## 30-lecie Zespołu Ludowego „Jarzębina”

Uroczystość rozpoczęła się w kościele parafialnym w Broczynie mszą świętą w intencji byłych i obecnych członków Zespołu. Mszę poprowadził ks. proboszcz Jacek Maszkowski, który powitał przybyłych gości oraz przedstawił najważniejsze fakty i osiągnięcia jakie miały miejsce w czasie 30 lat działalności zespołu „Jarzębina”. Padło również wiele ciepłych słów skierowanych do Jubilatów.

Dalsza część uroczystych obchodów odbyła się w sali wiejskiej w Broczynie. Przybyłych gości powitała Pani Alina Karolewicz, następnie członkini Zespołu Pani Elżbieta Kupczyk w formie prezentacji multimedialnej przedstawiła historię powstania oraz działalność Zespołu Ludowego „Jarzębina”, których przebieg był ściśle związany z losami mieszkańców Broczyna, ich potrzeb społecznych, a także z towarzyszącymi zmianami ustrojowymi i gospodarczymi naszego kraju.

A oto w skróconej wersji historia początków Zespołu Ludowego „Jarzębina” opowiedziana przez Panią Elżbietę Kupczyk:

*„...W latach osiemdziesiątych na terenie wsi Broczyno prężnie działało Koło Gospożyn Wiejskich pod patronatem Organizacji Kółek Rolniczych w Czaplunku. Młode gospodynie uczestniczyły w wielu spotkaniach, na których rozwijały swoje umiejętności praktyczne i wiedzę o ważnych aspektach życia w swoim otoczeniu. Były to spotkania z lekarzami, którzy uczyli jak dbać o zdrowie, zachęcali do okresowych badań.*

*Panie poznawały tajniki nowoczesnego gotowania i pieczenia pod okiem wykwalifikowanych kucharzy i cukierników. Wymieniały się swoimi doświadczeniami. W tych poczynaniach nie były osamotnione. Nad działalnością wszystkich Kół Gospożyn Wiejskich w gminie Czaplunek czuwała Pani Bożena Ludwicka, specjalistka ds. GZRK i OR. To ona podsunęła pomysł założenia zespołu śpiewaczego. W 1985 roku członkinie Koła Gospożyn Wiejskich z Broczyna przy pomocy Czaplunckiego Ośrodka Kultury i GZRK i OR w Czaplunku założyły swój zespół. Początkowo w spotkaniach uczestniczyło 19 osób. Pierwszym opiekunem i instruktorem muzycznym zespołu został Janusz Kucharski. Do zespołu dołączyła młoda skrzypaczka Lidia Lech-Badziągowska. Był to początek kapeli towarzyszącej zespołowi do dziś.*

*W tamtym okresie grupa śpiewacza z Broczyna wykonywała różne piosenki, w tym też ludowe z różnych regionów Polski. Już w 1985 roku w Polczynie Zdroju pojawił się pierwszy sukces. Zespół wystąpił w VII Wojewódzkim Przeglądzie Kapel Ludowych i Zespołów Śpiewaczych. Debiut sceniczny przyniósł wyróżnienie i nagrodę pieniężną. W 1987 roku w Wojewódzkim Przeglądzie Kapel i Zespołów Śpiewaczych w Polczynie Zdroju broczynianie wyśpiewali „Srebrną Małwę”.*

*W dniu 24 kwietnia 1987 roku w piątek o godz. 17:00 w świetlicy wiejskiej w Broczynie podczas obchodów jubileuszu 30-lecia Organizacji Kółek Rolniczych nadano zespołowi śpiewaczemu imię „Jarzębina”. Rodzicami chrzestnymi zostali: Anna Rogińska – wiceprezes Zarządu WZKR i OR Koszalin i Stanisław Szumski – wiceprezes SKR w Czaplunku. Nadania imienia dokonano m.in. w obecności Pani Bożeny Ludwickiej.*

*Zespół działał przez kolejnych jedenaście lat – do 1998 roku. Brak stałego kierownika muzycznego, częste zmiany instruktora muzycznego były niekorzystne dla „Jarzębiny”. Zespół musiał zawiesić swoją działalność na dziesięć lat.*

*W 2008 roku z inicjatywy byłego sołtysa Broczyna pana Tomasza Marciniaka oraz pracowników urzędu miejskiego w Czaplunku, dzięki uzyskanym środkom finansowym na realizację projektu dofinansowanego w ramach programu „Wdrażania lokalnych strategii rozwoju” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich został reaktywowany Zespół „Jarzębina”, a jego kierownikiem i instruktorem muzycznym zostaje ponownie Pan Janusz Kucharski. Zespół „Jarzębina” z Broczyna postanawia zawęzić swój repertuar do piosenek ludowych i dlatego też jego nowa nazwa to: **Zespół Ludowy „Jarzębina”**, dla którego zakupiono nowe stroje ludowe i akordeon.*



Występ Zespołu Ludowego „Jarzębina”

*„Jarzębina” występuje podczas różnych wydarzeń kulturalnych organizowanych w regionie oraz uczestniczy w regionalnych przeglądach i festiwalach, zdobywając wiele nagród i wyróżnień oraz sympatię i podziw swoich słuchaczy.*

*W przeciągu całego swojego istnienia przez Zespół przewinęło się 31 osób, a cztery panie śpiewają od chwili założenia Zespołu do dzisiaj: Krystyna Lisiewicz, Julianna Lisiewicz, Halina Lewandowska i Krystyna Kocun ...”.*

Dziś sami mówią o sobie, że po prostu kochają śpiewać, wykonują piosenki dla ludzi oraz dla własnej przyjemności i wszystko to wypływa z serca, sprawiając im wielką radość. Uważają, że taka działalność, wspólne spotkania na próbach są pięknym dopełnieniem codziennego życia w ich rodzinnej wsi Broczyno i sposobem na wprowadzenie do niej artystycznej rozrywki oraz elementu edukacji dzieci i młodzieży, kultywując polskie tradycje ludowe.

Obecni członkowie Zespołu Ludowego „Jarzębina”: śpiew - Irena Białek, Maria Gawin, Zofia Gębka, Łucja Hubko, Krystyna Kocun, Elżbieta Kupczyk, Alina Lewandowska, Halina Lewandowska, Julianna Lisiewicz, Krystyna Lisiewicz, w kapeli grają: Janusz Kucharski - akordeon, Lidia Badziągowska - skrzypce, Tadeusz Iwanicki - kontrabas, Zdzisław Iwanicki – bęben i tamburyno, a także instruktor muzyczny: Janusz Kucharski.

Kolejnym punktem obchodów był występ Zespołu Ludowego „Jarzębina”, który dedykował swoje piosenki instytucjom i osobom wspierającym jego działalność.

Miłym akcentem i zwieńczeniem dotychczasowego dorobku muzycznego Zespołu „Jarzębina” było wydanie jubileuszowej płyty zawierającej 27 utworów ludowych w ich wykonaniu. Płyty zostały przekazane instytucjom i osobom wspierających działalność Zespołu.

Jubileusz działalności Zespołu był okazją do przekazania Zespołowi pamiątkowych dyplomów, gawertonów i kwiatów. Nie zabrakło licznych gratulacji i podziękowań za ich wspaniały dorobek kulturalny. Burmistrz Czaplunka Adam Kośmider wręczył pamiątkowy gawerton oraz ufundował nagrodę finansową. Kolejny gawerton został ufundowany przez Starostę Powiatu Drawskiego, który w jego imieniu wręczył Stanisław Mikołajczyk przewodniczący Rady Powiatu Drawskiego. Życzenia i podziękowania złożyli również: Stanisław Mikołajczyk – Prezes SKR Czaplunek Sp. z o.o., Marcin Naruszewicz – dyrektor Czaplunckiego Ośrodka Kultury, Bożena Ludwicka, Anna Rogińska, Tomasz Dębowski – Naczelnik OSP Broczyno, Agnieszka Drabiszczak – sołtys Broczyna.

Uczestników jubileuszu ugoszczono poczęstunkiem, który został uświetniony ludowym śpiewem Zespołu. Jak przystało na tak wyjątkową uroczystość nie zabrakło jubileuszowego tortu.

Z okazji jubileuszu jeszcze raz wszystkim Członkom Zespołu Ludowego „Jarzębina”, życzymy wszelkiej pomyślności, dużo sukcesów oraz dalszej wspaniałej aktywności twórczej, aby kolejne lata były równie owocne, jak te dotychczasowe.

Monika Doroba  
kierownik Referatu Planowania, Rozwoju Gospodarczego, Turystyki i Promocji

## Gmina Czaplinek na targach turystycznych „Piknik nad Odrą”

W dniach 13-14 maja br. na Wałach Chrobrego w Szczecinie odbyła się 26. edycja Targów Turystycznych MARKET TOUR – Piknik nad Odrą. Impreza od 1992 roku stanowi arenę prezentacji ofert i atrakcji turystycznych z różnych miast i regionów Polski oraz z zagranicy.

Pierwszego dnia miało miejsce Wielkie Gotowanie, czyli przygotowanie oryginalnej potrawy w Wielkim Garze. W ramach Pikniku zorganizowany został również Festiwal Smaków Foodtrucków, czyli blisko 20 restauracji na kółkach prezentujących kuchnie z różnych zakątków świata, Targi Żywności Produktów Ekologicznych oraz Minifestiwal Piwa. Ponadto zwiedzający całymi rodzinami mogli korzystać z wielu atrakcji: placów zabaw, wesołego miasteczka, jarmarku czy oferty artystycznej na piknikowej scenie.

Gmina Czaplinek na targach promowała się wraz z Lokalną Organizacją Turystyczną Czaplinek oraz LOT-em Pojezierza Drawskiego Złocieniec. Pogoda sprzyjała, więc Piknik nad Odrą oraz nasze stoisko promocyjne cieszyło się bardzo dużym zainteresowaniem. Odwiedzający najbardziej zainteresowani byli trasami rowerowymi, mapami, bazą noclegową, atrakcjami w regionie oraz jeziorem Drawsko. Chętnie brali również udział w konkursie turystycznym na temat naszej gminy, otrzymując gadżety promocyjne z Czaplinka.

Katarzyna Kibitlewska  
inspektor ds. promocji i turystyki

## ZŁOT FSO ZAKOŃCZONY

W dniach 5-7 maja 2017 r. na rynku przy ratuszu w Czaplunku odbył się 30. Ogólnopolski Złot Stowarzyszenia FSOAUTOKLUB. Mieszkańcy naszego miasta po raz kolejny mogli podziwiać zachowane w świetnym stanie niezapomniane marki, takie jak Warszawa, Syrena polskie Fiaty 125 oraz Polonezy, czyli wszystkie produkty warszawskiej Fabryki Samochodów Osobowych. Dla ponad 150 wielbicieli samochodów tej marki organizatorzy przygotowali wiele atrakcji, a na zakończenie zlotu zrobiono wspólne pamiątkowe zdjęcie.

Janina Gąszcz  
Referat Sportu i Rekreacji



Występ Teatru „Yes”

## IRAS CUP 2017

W dniach 15-18 czerwca br. Czaplinek będzie gościł uczestników III edycji Turnieju Piłkarskiego dla dzieci „IRAS CUP 2017”. Rozgrywki piłkarskie „IRAS CUP 2017” już na stałe wpisały się do kalendarza ogólnopolskich turniejów dla dzieci. W 2015 roku odbyła się I edycja „IRAS CUP”, która zgromadziła 24 zespoły z całego kraju w dwóch kategoriach wiekowych. Turniej spotkał się z bardzo pozytywną opinią w środowisku piłkarskim, dlatego II edycja rozgrywek piłkarskich, liczyła już 31 zespołów w trzech kategoriach wiekowych.

Naszymi ambasadorami poprzednich edycji byli trenerzy młodzieżowych reprezentacji Polski p. Marcin Doma i p. Bartłomiej Zalewski oraz p. Siergiej Szypowski były bramkarz między innymi Szachtara Donieck, obecnie posiadający własną szkółkę bramkarską.

W dotychczasowych zmaganiach sportowych uczestniczyły drużyny nie tylko z całego kraju, ale również z Niemiec i Anglii.

W tym roku rywalizacja będzie toczyła się w trzech kategoriach wiekowych (2005, 2006, 2007). W każdej z nich weźmie udział 12 zespołów co łącznie da nam blisko 500 uczestników! Udział potwierdziły zespoły takie jak: Pogoń Szczecin (rocznik 2005, 2006), Gwardia Warszawa (rocznik 2005, 2006), Vineta Wolin, Kotwica Kołobrzeg, FSV Altentreptow (Niemcy), VfB Marlow (Niemcy), Chlebnia Grodzisk Mazowiecki (rocznik 2005, 2006, 2007), Football Academy Szczecin, Błękitni Stargard, Drukarz Warszawa, SALOS Poznań.

Jak widać o wysoki poziom piłkarski nie musimy się martwić, a to nie wszystkie zespoły, które u nas zagrają. Oczywiście do rywalizacji przystąpią również cztery zespoły z Czaplinka.

Patronat honorowy nad turniejem „IRAS CUP 2017” objął Prezes ZZPN p. Jan Bednarek. Patronami medialnymi są: Radio ESKA, Telewizja GAWEX, Polskie Radio Koszalin, Serwis Głosu Koszalińskiego GK24, Głos Koszaliński.

Ambasadorem III edycji „IRAS CUP 2017” będzie p. Piotr ŚWIERCZEWSKI - wicemistrz olimpijski z Barcelony w 1992 roku, wielokrotny reprezentant naszego kraju w Piłce Nożnej oraz Siergiej SZYPOWSKI były bramkarz między innymi: Szachtara Donieck, Karpaty Lwów, Hutnika Kraków, Pogoni Szczecin.

Turniej IRAS CUP to nie tylko rywalizacja. Na uczestników, jak również mieszkańców, czekają atrakcje, w tym m.in. rejs po jeziorze Drawsko stateczkiem spacerowym, koncert zespołu PIĘKNI I MŁODZI oraz IVANA KOMARENKO, który odbędzie się 17 czerwca w czaplinceckim amfiteatrze od godziny 16:30.

Serdecznie zapraszamy wszystkich kibiców i prosimy o głośny doping naszym drużynom na stadionie miejskim w Czaplunku.

Chcielibyśmy podziękować za wsparcie naszym niezawodnym sponsorem i Gminie Czaplinek, bez których na pewno nie odbyłaby się taka impreza!

Erwin Biegajło  
Klub Sportowy IRAS



# "BIBLIOTEKA. OCZYWIŚCIE!"

**W dniach 8-15 maja w całej Polsce obchodzony był XIV Ogólnopolski Tydzień Bibliotek, a tegoroczna edycja odbyła się pod hasłem „Biblioteka. Oczywiście!”. Jest to program promocji czytelnictwa i bibliotek, którego celem jest podkreślanie roli czytania i bibliotek w poprawie jakości życia, edukacji oraz zwiększanie prestiżu i zainteresowania społeczeństwa książką.**

Z tej okazji 9 maja 2017 r. Gminna Biblioteka Publiczna w Czaplinku gościła dr Elżbietę Zubrzycką. W spotkaniu poświęconym przyjaźni wśród dzieci i młodzieży uczestniczyli uczniowie 5. klasy. Pani Zubrzycka jest biologiem i psychologiem, założycielką i prezesem Gdańskiego Wydawnictwa Psychologicznego, specjalistą w zakresie technik terapeutycznych. Jej pasją jest spotykание ludzi i opowiadanie im o książkach, dzięki którym można polepszyć życie. Pisze i wydaje książki dla dzieci z myślą o tym, aby w ten sposób rodzice i wychowawcy wzajemnie się wspierali i wymieniali doświadczenia. Jej książki dla dzieci pomagają rodzicom w wychowaniu, a małym czytelnikom w radosnym rozwoju i przygotowaniu do radzenia sobie w codziennym życiu. Sześć książek autorki zostało włączonych do lektur szkolnych ze względu na ich edukacyjny charakter.

11 maja br. już po raz siódmy odbył się finał Konkursu Wiedzy o Unii Europejskiej. Konkurs skierowany był do uczniów klas 3. gimnazjum. Składał się z etapu szkolnego oraz finału rozegranego w Bibliotece. Konkurs zakończył się wyłonieniem zwycięzcy, którym został Michał Nowak, drugie miejsce przypadło Filipowi Zajul, a trzecie zdobyła Agata Podstawka. Każdy z uczestników konkursu otrzymał dyplom, a trójka laureatów dodatkowo nagrody książkowe.

W piątek 12 maja gościliśmy niezwykle sympatycznego młodego podróżnika Piotra Horzelę. Bezpośredni, żywiołowy, uśmiechnięty, pełen energii i z poczuciem humoru sprawił, że z zaciekawieniem wysłuchaliśmy opowieści o Antarktyce i Wyspie Króla Jerzego, na której znajduje się Polska Stacja

Antarktyczna im. Henryka Arctowskiego. Dowiedzieliśmy się jak wygląda i funkcjonuje stacja polarna, skąd bierze się na niej woda, prąd i jedzenie, czym zajmują się polarnicy od strony naukowej. Nie zabrakło informacji o pogodzie i zwierzętach żyjących w tamtych szerokościach geograficznych. Uczestnikami spotkania z podróżnikiem byli uczniowie czaplinceckiego gimnazjum. Również w piątek gościliśmy na warsztatach literackich dla dzieci autorkę Dorotę Schrammek. Podczas spotkania z rezydentkami przedszkolakami i uczniami klasy 3. pisarka opowiadała o swojej przygodzie z pisarstwem oraz o niezwykłych bajkach dla najmłodszych. Zdradziła dzieciom historię powstania bajki „O skarpetkowym potworze”. Uczestnicy warsztatów wykonali ilustracje do tworzonej przez siebie bajki. Warsztaty dostarczyły dzieciom dużo zabawy i uśmiechu.

Na zakończenie dnia odbyło się jeszcze spotkanie pisarki z dorosłymi czytelnikami Biblioteki. Wśród słuchaczy dużą grupę stanowili uczniowie gimnazjum, którzy przyszli wysłuchać uwag autorki na temat wydanych, jak i powstających książek. Przyjazny i sympatyczny sposób bycia Doroty Schrammek wpłynął na to, że zebrane osoby chętnie brały udział w dyskusji z pisarką. Wszyscy z niecierpliwością czekamy na kolejne części książki pt. „Niepełka” oraz na kolejne literackie sukcesy pani Doroty.

Spotkania autorskie zostały opłacone przez Miejską i Powiatową Bibliotekę Publiczną w Drawsku Pomorskim z dotacji Starostwa Powiatowego.

Eugenia Szastko  
Dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Czaplinku



# PUCHAR POMORZA NORDIC WALKING

## 2017



11 czerwca 2017 - **Czaplinek**

ul. Wałęcka 49  
(szkoła podstawowa)

5 km  
10 km



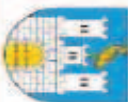
### Program wydarzeń:

- godz. 9.00 - otwarcie biura zawodów
- godz. 10.30 - uroczyste otwarcie
- godz. 10.35 - rozgrzewka
- godz. 11.00 - start 10km
- godz. 11.05 - start 5km
- godz. 13.30 - uroczyste podsumowanie

Zapisy na stronie:

[www.pucharpolskinw.pl](http://www.pucharpolskinw.pl)





**POD PATRONATEM BURMISTRZA CZAPLINKA**

# **II CZAPLINEK SENIORSKI 2017 PRZEGLĄD ZESPOŁÓW ŚPIEWACZYCH**

**24 CZERWCA 2017**

**GODZ. 10:00  
AMFITEATR**

**WSTĘP WOLNY**



**TERMIN ZGŁOSZEŃ DO  
15 CZERWCA 2017r.  
SZCZEGÓŁY:  
TEL. 696 097 046, 94 375 55 06  
[www.czaplinek-czok.pl](http://www.czaplinek-czok.pl)**



**ORGANIZATORZY  
POLSKI ZWIĄZEK EMERYTÓW,  
RENCISTÓW I INWALIDÓW  
KOŁO W CZAPLINKU**